

Светлана Јакимовска

Ред.б р.	Опис на активноста за самоконтрола на автономниот статус на ФРВ согласно со Стандарди и нормативи за изведување на високообразовна дејност на Универзитетот		Поени
2.	Објавен научен или стручен труд во меѓународно списание без импакт фактор – 3 (три) поени		Поени
	Jakimovska, Svetlana (2013) <u>Linguistic and translatology analysis of the Macedonian version of the European convention on human rights.</u> Balkan Social Science Review, 2. pp. 101-121. ISSN 1857- 8772		3
	Jakimovska, Svetlana (2013) <u>Улогата на денотацијата и конотацијата во правната терминологија и при преведувањето правни текстови од француски на македонски јазик и обратно.</u> „Хоризонти“ меѓународно научно списание на Универзитетот „Свети Климет Охридски“ (9). pp. 133-141. ISSN 1857-856X		3
	Jakimovska, Svetlana (2013) <u>Standardization of the Macedonian and French Legal Terminology as a Pre-Condition for a Successful Implementation of Euro-Atlantic Integrations.</u> Balkan Social Science Review, 1 (1). pp. 115-126. ISSN 1857- 8772		3
	Jakimovska, Svetlana (2013) <u>Analyse comparative du phénomène de la synonymie dans les terminologies juridiques française et macédonienne.</u> Vestnik za tuje jezike. pp. 9-20. ISSN 2350-4269		3
3.	Објавен труд и претставување со уметничко и стручно дело на меѓународна научна, уметничка конференција, конгрес и научно и стручно списание – 2 (два) поени		Поени
	Jakimovska, Svetlana (2013) <u>Les aspects terminologiques des textes juridiques français et les défis de leur traduction en macédonien.</u> Les études Françaises aujourd’hui. De la pensée à son expression. pp. 171-183. ISSN 0374-0730		2
	Jakimovska, Svetlana (2013) <u>Електронски термилошки ресурси за преведување правни текстови од француски на македонски јазик и обратно.</u> Електронските ресурси и филолошките студии. pp. 181-194. ISSN 978-608-234-012-8		2
	Jakimovska, Svetlana (2013) <u>Синхрониска и дијахрониска анализа на правните термини во францускиот и во македонскиот јазик.</u> Зборник - Меѓународен дијалог: исток-запад. pp. 60-64. ISSN 978-608-4689-04-1		2
	Учество на конференции : Наука и глобализација – Пале 17-19мај 2013		
	Македонистиката меѓу традицијата и современите предизвици, Институт за македонски јазик, 22.11.2013		
	Практиката во јазикот, јазикот во практиката, Универзитет Фон, 07.06.2013.		
	La langue et la littérature à l'épreuve du temps, Kragujevac, 8-9. 11.2013		

9.	Објавен труд и претставување со уметничко и стручно дело на домашна научна, уметничка конференција, конгрес (независно од тоа на кое место во трудот се наоѓа истражувачот /наставникот/ соработникот) и во домашно научно и стручно списание како главен носител и најмногу уште само еден автор, кој го определува главниот носител – 1 (еден) поен		Поени
	<p>Jakimovska, Svetlana (2013) Поимите општ, заеднички и стручен јазик и нивниот заемен однос. Литературен збор, 4-6. pp. 39-47. ISSN 0024-4791</p> <p>Jakimovska, Svetlana (2013) Преведувањето од лингвистички аспект. Литературен збор, 1-3. pp. 69-77. ISSN 0024-4791</p> <p>Jakimovska, Svetlana (2013) Проблеми при усвојување на правната терминологија. Францускиот јазик и литература во образовниот систем на Република Македонија: состојби и перспективи. pp. 139-149. ISSN 978-608-234-023-4</p> <p>Учество на конференција: <i>Денови на Благоја Корубин, 23-25 мај 2013.</i></p>		<p>1</p> <p>1</p> <p>1</p> <p>0,5</p>
Вкупно поени			21